

La Voz de Menorca

Número suelto . . . 10 céntimos
Número atrasado . . . 20

DIARIO REPUBLICANO

Año XVIII.— Número 5.911

Subscripción . . .
En la Isla, al mes . . . Ptas. 2 00
Resto de España . . . > 5 00
Extranjero, al año . . . > 50 00

MAHÓN, MARTES 23 ENERO 1923

Redacción y Administración:
CALLE NUEVA.— Teléfono 160

EN SEVILLA

De Villa - Carlos

Un discurso trascendental de don Alejandro Lerroux

(Continuación)

Perversidad, no; incapacidad o impotencia

Cuando todas estas responsabilidades tienen representaciones concretas más parece que van a quedar en la nada, apagándose los fervores con que se pedían.

¿Qué se busca con este aliento? Veréis que en definitiva a lo que se pretende es a que vayan los más modestos, los que llevan estrellas en el uniforme y por ellas algunas fulguraciones, tratando de dar satisfacción con una prenda de pretorio a un antimilitarismo que se detendrá en los límites señalados por la Constitución.

Yo no tengo per perversos a los hombres públicos; es más, yo tengo a seguridad de que al Rey hubiera podido gobernar, hubiese querido hacerle lo mejor posible. Así, pues, cuando estos hombres no han hecho el bien y han cometido error, es que no han sabido, lo que equivale a la incapacidad, o no han podido: impotencia.

¿Pero es posible creer que todos no han sabido o no han podido?

Si yo quisiera complacerme en una crítica ligera, fácil, y dada a la ironía, hablaría ahora del primer labrador, del primer ingeniero, etc.; pero no es de mi agrado esta crítica.

Si los hombres públicos no han sabido o no han podido, hay que buscar las causas. ¿Dónde están?

La causa está en el régimen. Es de suponer que la causa está en el régimen.

Con toda sinceridad ha de decir que yo he querido demostrarlo observando una conducta respetuosa que a nadie da derecho para excusar el día de mañana al régimen de las responsabilidades que incumben.

En esta hora de extrema gravedad yo os aseguro que si surgiera en este régimen un hombre de capacidad, de grandeza espiritual bastante para levantar a mi país de su postración, yo no sabría en nombre de la República ponerle obstáculos. (Gran ovación.)

Pero no se le advierte, porque en este pudridero moral—diferenciamos España del Estado español—no puede surgir una flor que sea recado de nuestro futuro.

El primer postulado de esta regeneración sería un plan ensambado al restablecimiento de la justicia, porque únicamente así se tiene derecho a reclamar el principio de autoridad y a imponer la ley.

En la crisis moral de nuestro país, una de las cosas más urgentes es el restablecimiento del principio de autoridad, y cuando yo hablo así no me refiero a una dictadura ni pido un tirano; ya que la autoridad, fuera de la justicia, no es otra cosa que la tiranía. Yo pido un hombre que haya hecho toda clase de sacrificios en el altar de la patria, por honor de la raza y de la Historia.

Para el restablecimiento de la disciplina social hay que partir de la justicia.

“¿Ahí está el culpable?”

Nada sería más sencillo que enjuiciar al régimen, y hacer punto para

que cada cual dedujese las consecuencias a su modo, pero debe decir a este culto auditorio que no rehuye las responsabilidades de mis afirmaciones. Yo, que procedo del pueblo, he sido quien ha hablado en horas de cobardías y por adaptar mi actuación en la vida pública a las fluctuaciones de mi patria, me he ido ganando la estimación y la desestimación de los sujecionistas.

Y vuelvo a alzar mi voz para decir: El régimen es una abstracción. Al régimen no se le condena porque el régimen es transformable, pero tiene una representación, y esa es el jefe del Estado.

Ya lo he dicho en otra ocasión, y voy a repetirlo: Yo sé que la Constitución declara al Rey sagrado e inviolable, es decir respetable y persona no sujeta a procesos criminales.

No diré yo que como Rey constitucional es responsable, pero sí digo que en el examen de los hechos he encontrado interpuesta una voluntad, que saliendo de la Constitución y encarnada en un hombre ha entorpecido la obra de los gobernantes y ha dificultado las operaciones militares entre el Alto Mando y sus subordinados, elegidos como favoritos para la creación de un Pretorio.

Y delante de quien encarna estos hechos, yo no digo «ahí está el responsable»; pero digo: «ahí está el culpable». (Gran ovación que se prolonga largo rato)

Y digo más: Digo que al realizar un acto reprobado, que yo no censuraré nunca, de llevarle su tarjeta a un candidato, ha hecho confesión de su propia culpa. (Se repite la ovación.)

El estado procesal

El estado procesal al presente es el que sigue: el expediente Plegasa, durmiendo el sueño de los justos en el Congreso y esperando un nuevo Parlamento para la obra acusadora y para la realización de la justicia que mandan hacer.

Pero ocurre que de Marruecos se ausentó toda moralidad y trasladaron allí su asiento los mimes de Cuba y Filipinas, que rindieron no escasa renta a políticos españoles. En Melilla, Ceuta y otras plazas llegó la inmoralidad a los aspectos más infernales, como son los de vender permisos para el fuego, participando directamente en sus beneficios. Civiles y militares contribuyeron a que en Marruecos la dominación española se dirigiera a los hombres de algún prestigio el mayor desprecio, ya que merecían para mucho tiempo la eficacia de una labor civil.

Es inaudible que aquellos pebidores, puestos a optar entre el Protectorado francés y el español, hubieran preferido el menos poderoso—extranjero uno y otro—, con la esperanza de poderárale secundar más pronto, y así en la zona de nuestro Protectorado nos hubieran preferido a nosotros; pero cuando vamos allí con un traje militar aparente, y fracasamos por esta falta de tacto, por este inmoralidad, no conseguimos otra cosa que hacer difícil un problema sencillo y hacer enemigo a un pueblo que debiera haber sido amigo.

(Concluido.)

Ayer domingo, no obstante lo desahucio del tiempo, se jugó un partido de fútbol conteniendo el «Español», de la Academia de Estudiantes, y el «Armangué», del Centro Sportivo de esta localidad, logrando tres goles los locales por uno los visitantes. La pertinaz lluvia restó interés al partido. Por la tarde habíamos de luchar el «Levantino» con un «team» de Mahón, y el «Español» tenía que pasar a la Explanada de dicha ciudad para combatir con el «Mañonés», pero el pésimo tiempo reinante motivó la suspensión de ambos encuentros.

Ayer tarde se efectuó el entierro del niño de tres años Antefito, hijo de nuestro convecino don Tomás Serra, que falleció víctima de cruel y larga enfermedad, por la mañana de dicho día. Al estado acto asistió un meroso cortejo que testificó luego su pésame en la casa mortuoria, a cuya familia recomendamos resignación ante la pérdida de su adorado pequeño.

J. M.

22-1-923.

Subasta voluntaria

El día 1 de Febrero, a las tres de la tarde, se venderá en pública subasta, en la casa número 48 B. de la calle de Cifuentes, las fincas que a continuación se expresan:

- 1.º Una casa situada en la calle Cos de Graella, número 18, esquina calle San José.
- 2.º Una casa situada en la calle de San José, número 2.
- 3.º Una casa situada en la calle de San José, número 6.

Las condiciones de subasta pueden verse todos los días laborables en la casa calle de Cifuentes número 48 B. de dos a cinco de la tarde, y en el Almacén del Sindicato Agrícola, plaza de la Pescadería número 5 de ocho a doce de la mañana. 25, 30

Noticias marítimas

Cerros detenidos

Se hallan detenidos por el temporal: en Barcelona el vapor correo «Jaime II» y en Alendia el «Mahón» y el «Ciudadela».

Si abonzara el tiempo saldrían hoy.

El tiempo

Persistió todo el día de ayer el huracanado vendaval del Norte acompañado de algú chubascos de agua.

Hoy amaneció un poco más despejada la atmósfera, luce el sol y el fuerte viento ha calmado, si bien aun sepla con bastante insistencia y es muy frío.

Vapor en peligro

Ayer circuló la noticia de que había un vapor español que demandaba auxilio desde muy lejos.

La noticia fué comunicada por un telegrama de Barcelona, donde se había recibido un radiograma expedido desde el vapor en peligro.

A pesar de todos los esfuerzos realizados ayer por el remolcador francés «Luis Sade», le fué imposible acudir en su socorro porque reinaba imponente marejada.

Según nos dicen al llegar aquel remolcador frente el Vigía de «Torre» tuvo que regresar al puerto.

Hasta el momento no se ha recibido ninguna noticia más, respecto al referido vapor.

TEATRO PRINCIPAL

Martes día 23 de Enero de 1923.

Función con motivo de ser el santo de S. M. el Rey Alfonso XIII

5.º DE ABONO

— GRANDIOSO ÉXITO —

ESTRENO de la hermosa comedia en 3 actos de los celebrados autores Hermanos Álvarez Quintero, titulada

PIPIOLA

Desempeñada por las principales partes de la Compañía.
Precios los publicados. A las 9 y media.

CASINO DEL CONSEY

Martes día 23 de Enero de 1923.—A las 5 y media de la tarde.

— GRAN ACONTECIMIENTO —

ESTRENO de la hermosísima película de la célebre casa italiana Lutz-Ara, titulada

EL HIJO DEL ARROYO

Emocionante drama editado con el lujo a que nos tienen acostumbrados los verdaderos maestros del arte.

Interpretación de la elegante y bellísima PERLOWA y el gran actor MAREANTONI.

Completará el programa una ópera cómica del célebre TOMASIN.

TEMPORADA DE CUARESMA :: LO MAS NUEVO LO MEJOR

Cine España

Jueves día 25 de Enero 1923.—A las 5 y media de la tarde.

— GRANDIOSO ACONTECIMIENTO —

ESTRENO de la magnífica película de 2.000 metros

FATAL VENCIMIENTO

De poderosa fuerza emotiva, desarrollada espléndidamente, despertando las situaciones dramáticas sumo interés, siendo el desenlace delicado y real.

Completará el programa otras interesantes películas, naturas de arte y cómicas. La sesión será amenizada por el TRICETO MAHON piano, violín y Jaz-Band.

La semana próxima

ESTRENO de la extraordinaria película de lujo

LO QUE NO SE HEREDA

Crédito Mercantil de Menorca

En méritos de lo acordado por la Junta de Gobierno con fecha de hoy, se convoca Junta general ordinaria, para el día 26 del corriente, a las cuatro de la tarde, en el local de esta Sociedad, con el objeto de dar cuenta del balance del último ejercicio, aprobarle y tratar de los demás asuntos que se susciten, con arreglo a los artículos 16 y 17 de los estatutos.

Para tener derecho de asistencia, los señores accionistas, deberán depositar sus acciones con tres días de antelación.

Mahón 10 de Enero de 1923.—El Secretario, Pedro Pons Vidal. 26

Banco de Ferrerías

ALAYOR

Se recuerda a los señores accionistas de esta sociedad, que la Junta General ordinaria para la aprobación de la Memoria, Balance y Cuentas, relativos al ejercicio social terminado en 31 de Diciembre último y acordar la distribución de beneficios, ha de tener lugar el día 28 de los corrientes, a las dos de la tarde, en el local de este Banco en la presente villa.

Para tener derecho de asistencia es necesario depositar las acciones en las cajas de la Compañía antes del día señalado.

Alayor 18 Enero 1923.—P. A. de la J. de G.—El Secretario, Lorenzo Pons. 20 25 25 27

VEDADO

Se recuerda que queda terminantemente prohibido cazar y transitar por el predio San Isidro bajo la vigilancia del Guarda particular jurado Juan Coll Marqués.

Crónica local y general

CASA DEL PUEBLO

Casino de Obreros Unión Republicana

Se participa a los socios que este Casino celebrará dos bailes de máscaras, uno según costumbre anual que se organiza para el día 27 del corriente, y otro el día 2 de Febrero que será extraordinario.

Ambos bailes serán amenizados por la banda «La Filarmónica» compuesta de 25 músicos.

Los socios que deseen inscribirse para adquirir palco de platea o de primer piso podrán hacerlo diariamente de 8 a 9 de la noche, hasta el día 26, en que tendrá lugar un solo sorteo para los dos bailes a las 9 y media de la noche.

Los que obtengan palco deberán recogerlo antes de las 8 de la noche del día del baile.

Después de dicha hora los que no se hayan recogido se cederán al que los solicite.

En uno de los descansos del primero de dichos bailes, se pondrá en escena, por varios señores aficionados, la chistosa pieza «Que viene mi general».

CINE CONSEY

Martes, a las cinco y media.

ANA PERLOWA en

El Hijo del Arroyo

1

TRI AN ON

Jueves, día 25 de Enero de 1923.

A las 5 y media. Vermut de Moda. CON SEXTETO.

Otra sesión a las 9 de la noche, también con SEXTETO

Segunda jornada de la gran serie francesa, en tres jornadas, de preciosa presentación e interpretación admirable, titulada

Las Aventuras de Robinson Crusoe

Completarán el programa otras cintas de seguro éxito.

Retengan en la memoria el siguiente título: ROGER LA MONTE. Será la serie cumbre de la presente temporada.

SALON VICTORIA

Hay martes no hay función

Miércoles día 24 de Enero de 1923.

A las 5 y media VERMUT SELETO con SEXTETO y JAZ-BAND

Otra sesión a las 9 de la noche.

ESTRENO del segundo tomo de la grandiosa serie francesa de gran éxito

EL REY DE LA PLATA

titulado EL EXPRESO NUMERO 15

Magistral interpretación de los artistas alemanes EVA SREIER y BRUNO KAFTNER.

Próxima semana: EL SIGNO DEL ZORRO por Douglas Fairbanks. En breve: LA MANO DEL MUERTO continuación del CONDE DE MONTE-CRISTO (dos jornadas) LA HUERFANITA, grandiosa serie francesa per Sandra Milevanoff. LA HIJA DE LA JUSTICIADA. Interesantísima novela cinematográfica y otras grandes producciones de MARY PICKFORD, MARIA JACOBINI y OSSI OSWALDA.

Casino «La Unión»

La Junta Directiva de esta Sociedad ha acordado la celebración de un dancing-tea el próximo jueves 25 del corriente, de 4 y media a las 8 y media, en el Salón Victoria, para recreo de los señores señores y familias.

Quedan abiertas en Conserjería las listas de suscripciones para los palcos, cuyo sorteo se verificará el miércoles a las 7 de la noche.

LA JUNTA.

Unico Depósito de calzados Mahón

PLAZA DEL PRINCEPE N.º 14

(frente la iglesia del Corazon)

PRECIOS REDUCIDOS

Calzado para señora, desde 5 pesetas el par.

Calzado para caballero, desde 10 pesetas el par.

Calzado de Reglamente para el ejército y la Marina desde 12 pesetas el par.

Gran surtido para niños y niñas también a precios económicos.

TINTAS

Stephens, Pelikan, Waterman Wighy, Bética, Renau

Véndense en la

«Tipografía Mahonesa», calle Nueva.

SERVICIO TELEGRAFICO

de LA VOZ DE MENORCA

DE NUESTROS CORRESPONSALES

Barcelona 22 a las 23-30 y 25 a las 2-10.

La cuestión social

Conflictos económicos

El juego en Barcelona

El Gobernador de Barcelona aplaza la clausura de las casas de juego.

Ha tomado esta determinación en vista de que los dueños de casinos envían una comisión a Madrid para entrevistarse con el Ministro de la Gobernación señor duque de Almodovar del Valle.

Reuniones

Barcelona.—En esta ciudad se celebraron ayer ochenta y cuatro reuniones de carácter político social.

En todas estas asambleas hubo orden completo.

En ninguna reunión se registró el menor incidente.

Los del metropolitano

Barcelona.—Los obreros del Metropolitano que están en huelga han celebrado hoy un mitin en el Teatro Cómico.

Han acordado persistir en el paro y no aceptar la intervención de intermediarios.

La Confederación Nacional del Trabajo les apoyará para pedir al Ayuntamiento que no facilite los bombas a fin de dejar que trabajen los obreros encargados de las bombas que achican el agua para evitar una catástrofe.

De esta manera las ulteriores resoluciones serán de la exclusiva responsabilidad de la empresa.

Cierre de teatros

Madrid.—Los empresarios de los teatros de esta capital han acordado cerrar los locales el miércoles.

El cierre tiene el carácter de protesta contra los crecientes impuestos sobre los espectáculos.

Relieve

Madrid.—Una comisión de socialistas ha visitado al jefe del Gobierno y ha tratado con él de asuntos sociales.

El ministro de Fomento señor Gosset se niega a conceder el aumento de las tarifas ferroviarias.

El del Trabajo señor Chapaprieta ha recabado el concurso patronal y obrero de la provincia de Barcelona.

Estudia el Consejo de Estado la concesión de sueldo a los alféreces honorarios que están en servicio activo.

Crónica Nacional

Noticias y comentarios

Un robo y un choque

Barcelona.—Al Fiscal de la Audiencia le han robado ciento cuarenta euros.

Un autobús, del servicio público, embistió al auto del Gobernador. Los ocupantes resultaron ilesos.

Los asuntos del protectorado

Madrid.—El señor Villanueva muestra francamente, por lo que el Gobierno ha desistido de nombrar quien le reemplace como Alto Comisario de Marruecos.

Podrá marchar al Africa a principios de Febrero.

Per milésima vez se asegura que esta semana serán rescatados los prisioneros en poder de los moros.

Se añade que embarcarán en un yate del señor Echevarrieta.

Don Alvaro por don Antonio

Madrid.—Se decía que don Juan March presentaría su candidatura para diputado a Cortes por Mallorca frente a la de don Antonio Maura.

El conde de Romanones, gran amigo del señor Maura, ha salido en apoyo de éste y le conseguido, según se dice, disuadir al señor Alba, a quien es adicto don Juan March.

Varios asuntos

Se han firmado siete indultos de penas de muerte impuestas por las audiencias de Madrid, León, Huesca y Lérida.

Los tahoneros de Madrid no quieren rebajar el pan si no se abaratan antes las harinas.

En el Palace Hotel de Madrid se ha dado un basquete al comandante del tercer extranjero.

DEL EXTRANJERO

Francia y Alemania

La ocupación del Ruhr

Essen.—Los comisarios aliados han detenido al Director de Ferrocarriles.

El ministro de Hacienda alemán ha llegado a Munster para aconsejar la resistencia y ha dicho: «debiéramos el sueldo de los empleados y el jornal de los obreros».

El gobierno alemán ha decretado ilegales todas las incautaciones realizadas por los aliados.

Se dice que en primavera se agotarán en Alemania las existencias de trigo y que el Reich gestiona la adquisición en los Estados Unidos, a título de préstamo, de millón y medio de toneladas de aquel grano.

En algunas minas ha empezado la huelga.

Tercera Internacional

Mañana se reunirán en Amsterdam los delegados de la tercera internacional.

El Comité ejecutivo de la misma gestiona para que el día 31 del corriente se declare la huelga en todos los países como protesta por la ocupación del Ruhr.

LA LOTERIA

En el sorteo celebrado hoy, día 22, en Madrid, han resultado premiados los números siguientes:

- Con 150.000 pesetas 8919.—Madrid, Murcia.
Con 70.000 pesetas 11368.—Madrid, Rouda.
Con 30.000 pesetas 4600.—Granada, San Sebastián, Valencia.

- Con 2.500 pesetas 23742 23794 19927 17974 14984
13871 1752 23814 22212 9740
23214 18334 22540 25177 20204

ÚLTIMA HORA

Vapor correo

En telegrama que se ha recibido en la Sub Delegación de La Trasméditerránea en esta, se anuncia que el vapor «Makón» ha salido de Alendia para este puerto a las ocho de esta mañana.

OBRA NUEVA

La tierra de todos

POR

D. VICENTE BLASCO IBÁÑEZ

Precio: 5 pesetas.

Véndese en la «Tipografía Mahonesa, calle Nueva.

Tipografía Mahonesa.—Calle Nueva

«Dancing tea»

Buen acuerdo, oportuno y acertado el de la Junta Directiva del Casino La Unión de obsequiar el jueves próximo a las familias de las señoras socias con un dancing tea que se dará en el Salón Victoria.

El casino La Unión, que desde hace años celebra hermosas fiestas de carnaval en las que lo fino, lo elegante y distinguido, lo chic, de la moda, ofrecerá pasado mañana un te que será servido en el salón de baile en mesas ad hoc. Será una fiesta de sociedad como las que en Madrid, en Barcelona, en Palma y en otras grandes ciudades se dan en las casas señoriales y en los grandes hoteles aristocráticos.

No nos extraña que por tratarse de La Unión y con tales eficientes se se hacen ya y se ilusiones las numerosas familias de nuestra sociedad que piensan concurrir al dancing tea, como no nos sorprende que crezcan rápidamente las listas de inscripción para el sorteo de palcos.

El pan y el traje

Las harinas están baratas y el pan se vende caro. Barata se expenden también la lana y sin embargo el precio del traje es carísimo.

A propósito de este asunto dice Fray Gerundio en El Diluvio que culpar de la carestía a la mano de obra es la hoja de parra con que pretenden cubrir su avaricia y su egoísmo feroz los que están abusando del público de un modo innoble, y añade Fray Gerundio:

«Al pueblo que paga ¿y quién se escape de esta ley? no le cabe en la cabeza que estando la lana a seis reales kilo y el trigo a cuarenta y cinco pesetas los cien kilos, ni se rebaje el pan, ni se abaraten los paños».

De foot-ball

El domage contendieron en la plaza de la Explanada los equipos «Derán», del «Mokón F. C.», y el «Astro», de la «Unión Sportiva», ganando el primero por un goal a cero, después de una lucha encarnada.

Crédito Mercantil de Menorca

MAHON

Bolsa de Barcelona 22 de Enero

Table with financial data including Amortizable 4 p.%, Exterior, Obl. Norte Prioridad Barcelona, etc.

Banco de Menorca

Bolsa de Barcelona

Del 22 de Enero 1923

Table with financial data including Franco cheque, Libras, Dollars, etc.

C O K

Calidad y precios, sin competencia

Servicio a domicilio

FABRICA DE GAS

Sesión del Ayuntamiento

Hoy a la hora de escañumbre se reunirá el Ayuntamiento en sesión ordinaria.

Por ser esta de segunda convocatoria los acuerdos que se adopten serán válidos cualquiera fuere el número de concejales que asistan al acto.

Salón Victoria

AVISO

No habiendo recibido la película OPERACIONES QUIRURGICAS, se suspenden las sesiones anunciadas para hoy.

Oportunamente se anunciará la proyección de tan estable película.

¿Hasta cuándo?

Este pregunta formulen las gentes y hasta parece que flota en el ambiente huracanado y se refiere, como habrá comprendido el lector, al violento temporal que hace muchos días nos azota.

Si un día es malo, el siguiente lo es más y el subsiguiente es aun peor. Parece que madre naturaleza nos castiga despiada, sin compasión ni tregua.

Persistió ayer el temporal inclemente, con vendabal helado y aguas ceras intermitentes.

Esta mañana a primera hora parecía iniciarse una bonanza. Pero ¡cuál quiera se fia del tiempo éste!

C O K

PIDALO SIEMPRE A LA FABRICA DE GAS

Hermosa obra quinteriana

Se esperaba con interés e impaciencia el estreno en el Teatro Principal de la preciosa obra «Diploma», original de los celebrados autores hermanos Alvarez Quintero.

Por indisposición de una actriz encargada de un papel importante hubo de aplazarse la representación de obra de tan resonante éxito.

Hoy podrá por fin ponerse en escena «Diploma» y seguramente llevará el colico mucha concurrencia.

C O K

De hulla inglesa de superior calidad FABRICA DE GAS

Las redes eléctricas

El viento furiosísimo y las granizadas han causado averías, como no podía menos de suceder en las redes del alumbrado eléctrico y de los teléfonos.

Esta mañana hemos podido ver en la calle de San Jorge bastantes cables de alambre sueltos. Había hilos que pendían a lo largo de las paredes y algunos que apoyaba en la copa de un árbol y cuyo extremo quedaba al aire.

Ayer pudimos observar que los obreros electricistas, sin temor al recio temporal, procedían al recorrido y reparación de las redes del alumbrado.

Destino a cuerpo

Los reclutas del reemplazo de 1922 han de presentarse en el cuartel de Infantería.

Una vez concentrados se procederá a su destino a los distintos cuerpos de la guarnición.

Día de gala

Con motivo de ser hoy el día de don Alfonso los militares visten de gala, disparan salvas la artillería de la Fortaleza de Isabel II y ondea el pabellón nacional en los edificios públicos oficiales.

C O K

El combustible más económico FABRICA DE GAS